

Kiox 300

Online Version (BHU3600)



da Original brugsanvisning



Indholdsfortegnelse

Sikkerhedsinstrukser	5
Databeskyttelse	6
Hjertelig tillykke	7
Produkt- og ydelsesbeskrivelse	7
Beregnet anvendelse	7
Illustrerede komponenter	8
Tekniske data	9
Montering	10
Påsætning og aftagning af displayet (se billede A)	10
Isætning af låseplade (se billede B)	11
Betjening	13
Statusskærm	14
Startskærm	16
Starskærm 2. niveau	17
Trip-skærm	18
Trip-skærm 2. niveau	18
Rækkeviddeskærm	19
Rækkeviddeskærm 2. niveau	19
Fitness-skærm	20
Fitness-skærm 2. niveau	20
Oprettelse af en brugeridentifikation	21
Forbindelse af cykelcomputeren og appen eBike Flow	21
<eBike Lock>	21
Konfigurer <eBike Lock>	22
Kompatibilitet	22
Funktion	22
Udskiftning af eBike-komponenter og <eBike Lock>	23
Tilpasning af assistanceniveauer	23
Visninger og indstillinger af appen eBike Flow	25
Aktivering af appen eBike Flow	25

Registrering via smartphone	25
Hovedmenu i appen eBike Flow	26
Vedligeholdelse og service	27
Vedligeholdelse og rengøring	27
Kundeservice og anvendelsesrådgivning	27
Transport	27
Bortskaffelse	27

Sikkerhedsinstrukser



Læs alle sikkerhedsinstrukser og anvisninger.

Overholdes sikkerhedsinstrukserne og anvisningerne ikke, er der risiko for elektrisk stød, brand og/eller alvorlige kvæstelser.

Opbevar alle sikkerhedsinstrukser og anvisninger til fremtidig brug.

Det i brugsanvisningen anvendte begreb **akku** vedrører alle originale Bosch eBike-akkuer.

- ▶ **Læs og overhold sikkerhedsanvisningerne og instruktionerne i alle brugsanvisninger til eBike-systemet og i brugsanvisningen til din eBike.**
- ▶ **Forsøg ikke at fastgøre displayet eller betjeningsenheden under kørsel!**
- ▶ **Lad dig ikke aflede af visningen på cykelcomputeren.** Hvis du ikke koncentrerer dig 100 % om trafikken, risikerer du at blive involveret i en ulykke. Hvis du ønsker at foretage indtastninger i din cykelcomputer ud over understøtningsniveauet, skal du standse og indtaste de pågældende data.
- ▶ **Betjen ikke din smartphone under kørsel.** Hvis du ikke koncentrerer dig 100 % om trafikken, risikerer du at blive involveret i en ulykke. Hold først ind til siden, og indtast derefter de relevante data.
- ▶ **Indstil displayets lysstyrke, så du let kan se de vigtigste oplysninger som f.eks. hastighed eller advarselssymboler.** En forkert indstillet displaylysstyrke kan føre til farlige situationer.
- ▶ **Åbn ikke cykelcomputeren.** Cykelcomputeren kan ødelægges ved åbning, hvorved garantikravet bortfalder.
- ▶ **Brug ikke cykelcomputeren som håndtag.** Hvis du løfter eBiken i cykelcomputeren, kan du beskadige cykelcomputeren irreparabelt.
- ▶ **Stil ikke cyklen omvendt på styret og sadlen, hvis cykelcomputeren eller dens holder rager op over styret.** Cykelcomputeren eller holderen kan beskadiges, så de ikke kan repareres. Tag også cykelcomputeren af før fastspænding af cyklen i en monteringsholder for at undgå, at cykelcomputeren falder af eller beskadiges.

Databeskyttelse

Hvis cykelcomputeren i tilfælde af service sendes til Bosch Service, overføres de data, der evt. er lagret på enheden, muligvis til Bosch.

Hjertelig tillykke

Hjertelig tillykke med købet af denne eBike-cykelcomputer.

Kiox 300 informerer dig pålideligt om alle vigtige køredata.

Opdateringer

Funktionsomfanget af din **Kiox 300** udvides hele tiden. Hold din smartphone-app **eBike Flow** opdateret. Via denne applikation kan du downloade nye funktioner og overføre dem til din **Kiox 300**.

Ud over de her viste funktioner er det til enhver tid muligt, at der indføres softwareændringer til fejlfhjælpning og til funktionsudvidelser.

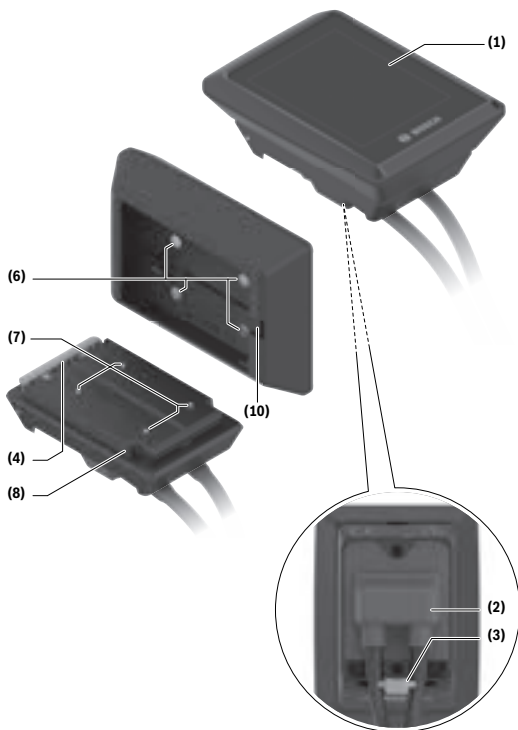
Produkt- og ydelsesbeskrivelse

Beregnet anvendelse

Cykelcomputeren **Kiox 300** er beregnet til visning af køredata.

For at du kan bruge alle funktioner i cykelcomputeren **Kiox 300**, skal du bruge en smartphone med appen **eBike Flow** (fås i Apple App Store eller i Google Play Store).

Illustrerede komponenter



- (1) Display
- (2) Kabeludgang
- (3) Låseplade
- (4) Indhak
- (5) Adapterskal
- (6) Kontakter på display
- (7) Kontakter på holder
- (8) Tilslutningsenhed til display
- (9) Monteringsskrue til tilslutningsenhed til display
- (10) Bro til holdebånd^{a)}

a) Holdbånd medfølger ikke som standard.

Tekniske data

Cykelcomputer		Kiox 300
Produktkode		BHU3600
Driftstemperatur ^{A)}	°C	-5 ... +40
Opbevaringstemperatur	°C	+10 ... +40
Kapslingsklasse		IP54
Vægt, ca.	g	32

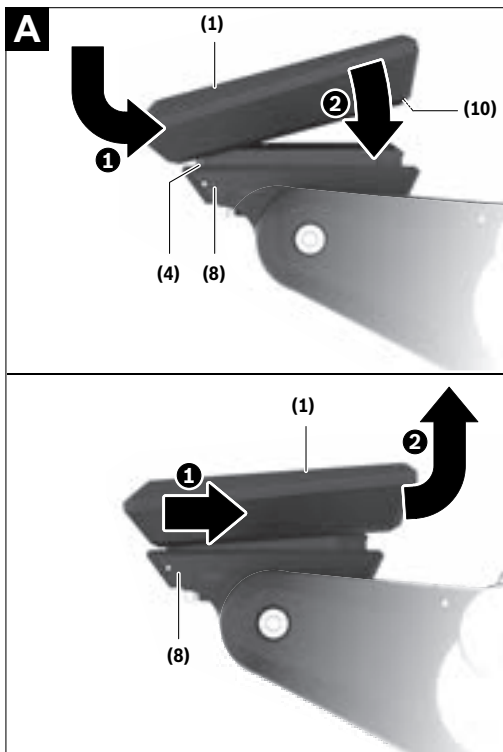
A) Uden for dette temperaturområde kan der opstå fejl i visningen.

Du kan finde licensinformationer om produktet på følgende internetadresse:

<https://www.bosch-ebike.com/licences>

Montering

Påsætning og aftagning af displayet (se billede A)



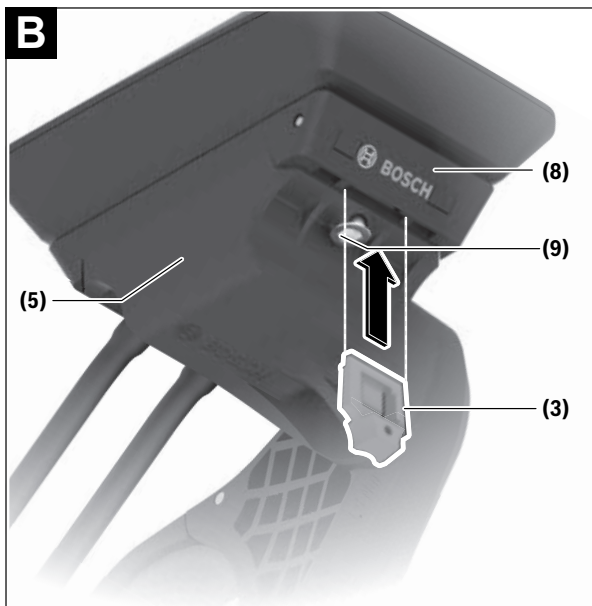
Hvis du vil **montere** displayet **(1)**, skal du sætte displayet **(1)** på den forreste kan af displayholderen **(8)** (set i kørselsretningen) på indhakkets **(4)** på **1** og trykke displayet **(1)** med bagsiden an mod displayholderen **(8)** **2**.

Hvis du vil **afmontere** displayet **(1)**, skal du trække displayet **(1)** så meget ind mod dig selv **(1)**, at du kan tage displayet **(1)** af **(2)**.

Du kan fastgøre et holdebåndet på broen **(10)**.

Bemærk: eBike-systemet slukker, hvis du kører langsommere end 3 km/t og tager cykelcomputeren ud af holderen. Dette gælder ikke for eBikes med assistance op til 45 km/t.

Isætning af låseplade (se billede B)



Bemærk: Afhængigt af konstruktion/isætning af tilslutningsenheden til displayet kan det være, at sikringspladen ikke kan isættes. Displayet skal i den forbindelse være monteret.

Skub låsepladen **(3)** i adapterskallen **(5)** nedefra, indtil låsepladen **(3)** går hørbart i indgreb.

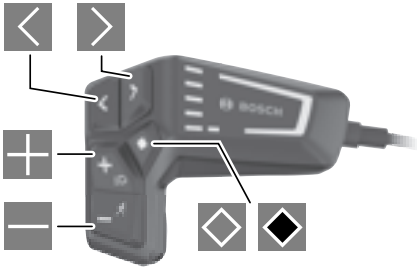
Du kan nu ikke længere løfte displayet **(1)** fra displayholderen **(8)** uden at afmontere displayholderen **(8)** fra adapterskallen **(5)** ved at løsne de to monteringsskruer **(9)**.

Bemærk: Låsepladen **(3)** er ikke en tyverisikring.

Betjening

Betjeningen af displayet og aktiveringen af indikatorerne sker via betjeningsenheden.

I det følgende kan du se, hvordan du bruger knapperne på betjeningsenheden i forbindelse med betjeningen af displayvisningerne. Valgknappen har to funktioner, afhængigt af hvor længe du trykker den ind.

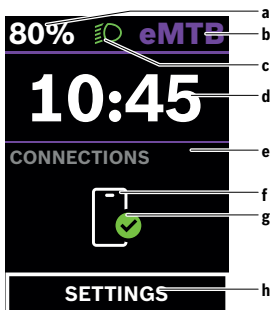


-  blad mod venstre
-  blad mod højre
-  blad op
-  blad ned
-  skift til 2. skærmeniveau (kort tryk)
Åbn indstillingsmenuen på statusskærmen (kort tryk)
-  åbn skærbaserede indstillinger
(f.eks. **<Reset trip>**) (langt tryk > 1 s)

Bemærk: Alle overfladevisninger og overfladetekster på de følgende sider svarer til softwarens aktuelle frigivelsesniveau. Efter en softwareopdatering kan det forekomme, at overfladevisninger og/eller overfladetekster ændres en smule.

Statusskærm

Fra startskærmen kan du trykke på knappen  for at komme til statusskærmen.



- a** Akkuladestand
- b** Assistanceniveau
- c** Cykellys
- d** Klokkeslæt
- e** Forbindelsesindikator
- f** Forbindelse til smartphone
- g** Forbindelsesstatus
- h** Indstillingsmenu

Fra denne skærm kan du komme til indstillingsmenuen ved at trykke på knappen .

Bemærk! Indstillingsmenuen kan ikke åbnes under kørsel.

Indstillingsmenuen **<SETTINGS>** indeholder følgende menupunkter:

– **<My eBike>**

Her finder du følgende menupunkter.

◦ **<Range reset>**

Her kan du nulstille værdien for rækkevidde.

◦ **<Auto trip reset>**

Her kan du foretage indstillinger for automatisk nulstilling.

- **<Wheel circumf.>**

Her kan hjulomkredsens værdi tilpasses eller nulstilles til standardindstillingen.

- **<Service>**

Her vises den næste servicetermin, hvis den er indstillet af cykelhandleren.

- **<Components>**

Her vises anvendte komponenter med deres versionsnumre.

- **<My Kiox>**

Her finder du følgende menupunkter.

- **<Statusbar (Statusbjælke)>**

Her kan du vælge mellem visningerne **<Battery>**, **<Time>** og **<Speed>**.

- **<Language>**

Her kan du indstille dit foretrukne displaysprog.

- **<Units>**

Her kan du skifte mellem metriske og britiske måleværdier.

- **<Time>**

Her kan du indstille klokkeslættet.

- **<Time format>**

Her kan du vælge mellem 2 tidsformater.

- **<Brightness>**

Her kan du indstille displayets lysstyrke.

- **<Settings reset>**

Her kan du nulstille alle systemindstillinger til standardværdierne.

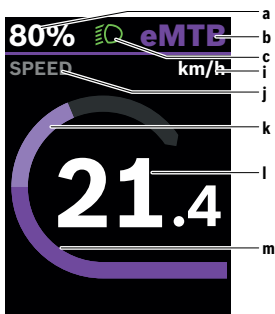
- Under menupunktet **<Information>** finder du oplysninger om kontakter (**<Contact>**) og certifikater (**<Certificates>**).

Du forlader indstillingsmenuen med knappen  eller knappen .

Med knappen  kommer du til startskærmen.

Startskærm

Hvis du ikke valgte en anden skærm, sidste gang du slukkede, får du vist denne skærm.



- a** Akkuladestand
- b** Assistanceniveau
- c** Cykellys
- i** Visning hastighedsenhed
- j** Visningstitel
- k** Egen ydelse
- l** Hastighed
- m** Motoreffekt

Visningerne **a** ... **c** udgør statuslinjen og vises på hver skærm.

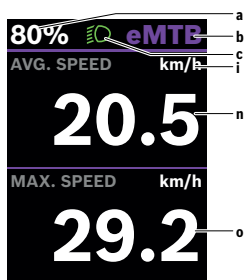
Fra denne skærm kan du med knappen ◀ skifte til statusskærmen eller med knappen ▶ skifte til andre skærme. På disse skærme får du vist dine statistikdata, akkuens rækkevidde og gennemsnitsværdier.

Fra hver skærm kan du med knappen ◀ komme til et andet dataniveau.

Hvis brugeren befinder sig på en anden skærm end startskærmen, når eBike slukkes, vises denne skærm, næste gang eBike tændes.

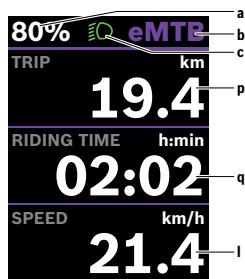
Hvis du holder valgknappen ◀ inde, kan du nulstille statistiske data om din kørsel og dine ture (ikke på skærmen <SETTINGS>).

Starskærm 2. niveau



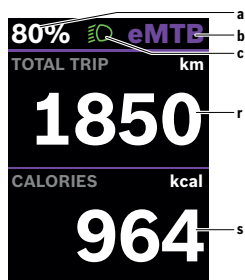
- a** Akkuladestand
- b** Assistanceniveau
- c** Cykellys
- i** Visning hastighedsenhed
- n** Gennemsnitlig hastighed
- o** Maksimal hastighed

Trip-skærm



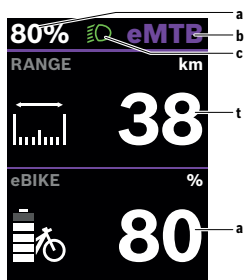
- a** Akkuladestand
- b** Assistanceniveau
- c** Cykellys
- p** Strækning
- q** Køretid
- l** Hastighed

Trip-skærm 2. niveau



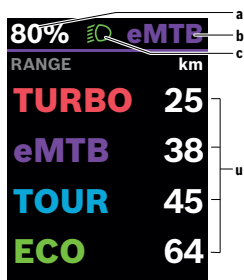
- a** Akkuladestand
- b** Assistanceniveau
- c** Cykellys
- r** Samlet strækning
- s** Forbrugt energi

Rækkeviddeskærm



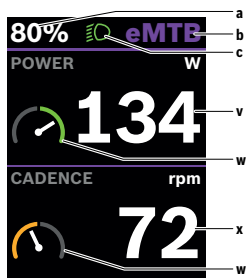
- a Akkuladestand
- b Assistanceniveau
- c Cykellys
- t Rækkevidde

Rækkeviddeskærm 2. niveau



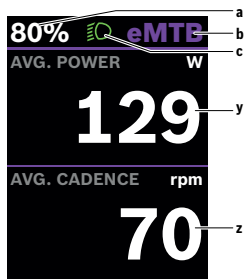
- a Akkuladestand
- b Assistanceniveau
- c Cykellys
- u Rækkevidde afhængigt af assistance-niveau

Fitness-skærm



- a** Akkuladestand
- b** Assistanceniveau
- c** Cykellys
- v** Egen ydelse
- w** Fitness-motivator (over gennemsnittet)
Hvis fitness-motivatoren viser befinder sig på højre side eller i midten, bliver baggrunden grøn. Det betyder, at din ydelse ligger på eller over gennemsnittet.
- x** Kadence
- w** Fitness-motivator (under gennemsnittet)
Hvis fitness-motivatoren viser befinder sig på venstre side, bliver baggrunden orange. Din ydelse ligger under gennemsnitsværdien.

Fitness-skærm 2. niveau



- a** Akkuladestand
- b** Assistanceniveau
- c** Cykellys
- y** gennemsnitlig ydelse i watt
- z** gennemsnitlig kadence i omdrejninger pr. minut

Oprettelse af en brugeridentifikation

For at kunne udnytte alle cykelcomputerens funktioner skal du registrere dig online.

Med en brugeridentifikation kan du bl.a. se dine køredata.

Du kan tilføje en brugeridentifikation via appen **eBike Flow**. Indtast de data, der er nødvendige til registreringen. Appen **eBike Flow** kan du hente gratis i Apple App Store (for iPhones) eller Google Play Store (for Android-enheder).

Forbindelse af cykelcomputeren og appen eBike Flow

En forbindelse til smartphonen oprettes på følgende måde:

- Start appen.
 - Vælg **Opret forbindelse nu**.
 - Følg anvisningerne på skærmen på din smartphone.
- Med appen kan du optage aktiviteter og justere assistanceniveauer.

<eBike Lock>

<eBike Lock> kan aktiveres for alle brugere via appen **eBike Flow**. I den forbindelse gemmes en nøgle, der skal bruges til at oplåse eBike, på din smartphone.

<eBike Lock> er automatisk aktiv i følgende tilfælde:

- når du slukker eBike-systemet via betjeningsenheden
- når eBike-systemet slukkes automatisk
- når cykelcomputeren fjernes

Hvis eBike-systemet tændes, og din smartphone er forbundet med eBike via *Bluetooth®*, låses eBike op.

<eBike Lock> er knyttet til din **brugerkonto**.

Hvis du mister din smartphone, kan du ved hjælp af appen **eBike Flow** logge på din brugerkonto på en anden smartphone og låse eBike op.

Bemærk! Hvis du vælger en indstilling i appen, som fører til ulemper ved **<eBike Lock>** (f.eks. sletning af din eBike eller brugerkonto), vises først advarselsmeddelelser. **Læs advarslerne grundigt, og foretag passende handlinger i overensstemmelse med de viste advarsler (f.eks. før du sletter dine eBikes eller brugerkonti).**

Konfigurer <eBike Lock>

Følgende forudsætninger skal være opfyldt, før du kan konfigurere <eBike Lock>:

- Appen **eBike Flow** er installeret.
- Der er tilføjet en brugerkonto.
- Der foretages ikke nogen opdatering på eBike i øjeblikket.
- eBike er forbundet med smartphonen via *Bluetooth®*.
- eBike er i stilstand.
- Smartphonen er forbundet med internettet.
- eBike-akkuen er tilstrækkeligt opladet, og ladekablet er ikke tilsluttet.

Du kan konfigurere <eBike Lock> i appen **eBike Flow** under menupunktet **Indstillinger**.

Du kan nu deaktivere assistancen fra din drivenhed ved at aktivere <eBike Lock> i appen **eBike Flow**. Deaktiveringen kan kun fjernes, hvis du har din smartphone i nærheden, når du tænder eBike-systemet. I den forbindelse skal *Bluetooth®* være aktiveret på din smartphone, og appen **eBike Flow** skal være aktiv i baggrunden. Appen **eBike Flow** skal ikke være åbnet. Hvis <eBike Lock> er aktiveret, kan du stadig bruge din eBike uden assistance via drivenheden.

Kompatibilitet

<eBike Lock> er kompatibel med disse Bosch eBike-produktserier:

Drivenhed	Produktserie
BDU374x	Performance Line CX
BDU33xx	Performance Lines

Funktion

I forbindelse <eBike Lock> virker smartphonen på samme måde som en nøgle til drivenheden. <eBike Lock> aktiveres, når eBike-systemet deaktiveres. Status af <eBike Lock> vises et kort øjeblik på displayet på cykelcomputeren med et låsesymbol efter tænding.

Bemærk: <eBike Lock> er ikke en tyverisikring, men et supplement til en mekanisk lås! Med <eBike Lock> sker der ikke en mekanisk blokering eller lignende af eBiken. Det er kun assistancen fra drivenheden, der deaktiveres. Så længe din smartphone er forbundet med eBike via *Bluetooth®*, er drivenheden låst op.

Hvis du vil give andre personer midlertidig eller ubegrænset adgang til din eBike, eller du vil bringe din eBike til service, skal du deaktivere **<eBike Lock>** i appen **eBike Flow** i menupunktet **Indstillinger**. Hvis du vil sælge din eBike, skal du desuden slette eBike fra din brugerkonto i appen **eBike Flow** i menupunktet **Indstillinger**.

Hvis eBike-systemet deaktiveres, afgiver drivenheden en Lock-tone (**ét** akustisk signal) for at vise, at assistancen fra drevet er deaktiveret.

Bemærk: Tonen kan kun afgives, så længe systemet er tændt.

Når du tænder eBike-systemet, afgiver drivenheden to Unlock-toner (**to** akustiske signaler) for at vise, at det igen er muligt at få assistance fra drevet.

Lock-tonen hjælper dig med at registrere, om **<eBike Lock>** er aktiveret på din eBike. Den akustiske tilbagemelding er aktiveret som standard, men den kan deaktiveres i appen **eBike Flow** i menupunktet **Indstillinger**, når du har valgt Lock-symbolet under din eBike.

Bemærk: Hvis du ikke længere kan konfigurere eller slukke **<eBike Lock>**, skal du kontakte din cykelhandler.

Udskiftning af eBike-komponenter og <eBike Lock>

Udskiftning af smartphone

1. Installer appen **eBike Flow** på den nye smartphone.
2. Log ikke på **den samme** konto, som du har brugt til at aktivere **<eBike Lock>**.
3. I appen **eBike Flow** vises **<eBike Lock>** som konfigureret.

Udskiftning af drivenheden

1. I appen **eBike Flow** vises **<eBike Lock>** som deaktiveret.
2. Aktiver **<eBike Lock>** ved at skubbe knappen **<eBike Lock>** til højre.
3. Hvis du afleverer din eBike til service hos en cykelhandler, anbefaler vi som udgangspunkt, at du deaktiverer **<eBike Lock>** for at undgå fejlfarligheder.

Tilpasning af assistanceniveauer

Du kan tilpasse assistanceniveauer inden for bestemte grænser. Derved har du mulighed for at tilpasse sin eBike til dine personlige behov.

Du kan ikke oprette din egen personlige tilstand. Du kan kun tilpasse tilstandene, som producenten eller forhandleren har frigivet på dit system. Det kan også være mindre end 4 tilstande.

Som følge af de tekniske begrænsninger kan du ikke tilpasse tilstandene **eMTB** og **TOUR+**. Desuden kan det forekomme, at det som følge af begrænsninger i dit land ikke er muligt at foretage tilpasning af en tilstand.

Du kan bruge følgende parametre til tilpasningen:

- Assistance i forhold til tilstandens basisværdi (i henhold til gældende lov)
- Drevets reaktion
- Hastighedsgrænse (i henhold til gældende lov)
- Maksimalt drejningsmoment (inden for drevets grænser)

Parametrene afhænger af hinanden og påvirker hinanden modsatrettet. Det er for eksempel ikke muligt at indstille et lavt drejningsmoment og en høj assistance samtidig.

Bemærk: Bemærk, at den tilstand, du har ændret, bevarer positionen, navnet og farven på alle kørecomputere og betjeningselementer.

Visninger og indstillinger af appen eBike Flow

En smartphone medfølger ikke ved køb af produktet. Til registrering med smartphone kræves en internetforbindelse, som, afhængigt af kontraktens udformning, kan forårsage omkostninger via din telefonudbyder.

Bemærk: Alle overfladevisninger og overfladetekster på de følgende sider svarer til softwarens aktuelle frigivelsesniveau. Eftersom der i løbet af året kan ske opdatering af softwaren, er der mulighed for, at brugerfladevisningerne og/eller brugerfladeteksterne ændres.

Den følgende beskrivelse af appen **eBike Flow** gælder for cykelcomputeren **Kiox 300**.



Afhængigt af din smartphones operativsystem kan appen **eBike Flow** hentes gratis i Apple App Store eller Google Play Store.

Scan koden med din smartphone for at hente appen **eBike Flow**.

Aktivering af appen eBike Flow

Hvis du vil kunne anvende alle eBike-Flow-funktioner, skal du bruge en smartphone med appen **eBike Flow**.

Ved aktivering benyttes følgende fremgangsmåde:

1. Åbn Google Play Store (Android) eller Apple App Store (iOS) på din smartphone.
2. Søg efter **eBike Flow**.
3. Installer appen **eBike Flow**, og åbn den.
4. Registrer dig som beskrevet i næste afsnit.

Registrering via smartphone

- Start appen **eBike Flow**.
- Følg anvisningerne.
- Opret en brugerkonto, eller log på med en eksisterende brugerkonto.
- Registrer dit Bosch-id.
- Læs og accepter de almindelige forretningsbetingelser og databeskyttelseserklæringen.
- Efter bekræftelsen modtager du en e-mail med kontraktbestemmelserne på den e-mailadresse, som du har angivet.

- Aktivér din brugerkonto ved at trykke på knappen **Aktivér brugerkonto** i din e-mail.

Hovedmenu i appen eBike Flow

Symbol	Menupunktet	Funktion
	<Hjem-skærm>	Det er startskærbilledet i appen.
	<Kort>	Med kortet kan du orientere dig og optegne din rute.
	<Statistikker>	Under dette menupunkt vises de ruter, du har optegnet.
	<Indstillinger>	Under dette menupunkt kan du se og redigere dine personlige oplysninger, dine dataskyttelses- og app-indstillinger. Desuden finder du her oplysninger om komponenterne på din eBike.

Vedligeholdelse og service

Vedligeholdelse og rengøring

Ingen komponenter må rengøres med vand under tryk.

Hold skærmen på din cykelcomputer ren. Ved tilsmudsning kan der registreres en forkert lysstyrke.

Brug en blød klud, der kun er fugtet med vand, til rengøring af din cykelcomputer. Brug ikke rengøringsmiddel.

Få udført en teknisk kontrol af dit eBike-system mindst en gang årligt (bl.a. mekanik, systemsoftwarens aktualitet).

Desuden kan cykelhandleren lægge antal kørte kilometer og/eller et tidsrum til grund for serviceterminen. I så fald viser cykelcomputeren den forfaldne servicetermin, hver gang den tændes.

Ved behov for service eller reparation af eBiken bedes du kontakte en autoriseret cykelhandler.

► **Lad kun en autoriseret cykelhandler udføre reparationer.**

Bemærk: Hvis du afleverer din eBike til service hos en cykelhandler, anbefaler vi som udgangspunkt, at du deaktiverer **<eBike Lock>** og **<eBike Alarm>** for at undgå en fejllarm.

Kundeservice og anvendelsesrådgivning

Ved alle spørgsmål til eBike-systemet og dets komponenter bedes du kontakte en autoriseret cykelhandler.

Kontaktdata for autoriserede cykelhandlere finder du på hjemmesiden www.bosch-ebike.com.

Transport

► **Når du medbringer din eBike uden for din bil, f.eks. på en cykelholder, bør du afmontere cykelcomputeren og eBike-akkuen for at undgå beskadigelser.**

Bortskaffelse



Drivenhed, cykelcomputer inkl. betjeningsenhed, akku, hastighedssensor, tilbehør og emballage skal indsamles og genbruges iht. gældende miljøforskrifter.

Sørg selv for, at alle personoplysninger er blevet slettet fra enheden.
Smid ikke eBikes og deres komponenter ud sammen med husholdningsaffaldet!



Iht. det europæiske direktiv 2012/19/EU skal kasseret el-værktøj og iht. det europæiske direktiv 2006/66/EF skal defekte eller opbrugte akkuer/batterier indsamles separat og genbruges iht. gældende miljøforskrifter.

Kasserede Bosch eBike-komponenter bedes afleveret gratis hos en autoriseret cykelhandler eller på en genbrugsstation, hvor de kan genvindes.

Ret til ændringer forbeholdes.

Robert Bosch GmbH

72757 Reutlingen

Germany

www.bosch-ebike.com

0 275 007 3BKda (2021.12) T / 29